閒下筆　俞姓有科學家戰畧家

——俞門堂上出文武——

俞宗梁人稱生包公

俞大悅，官至浙江參政，大理寺正卿，監察御史，太子太保，舊時稱聖眷，現在講倚畀，眞係聖眷之隆，倚畀之深，一時無兩。俞亭，俞茂，一則善治國，一則能平大下，前者做到丞相，後者做到兵部尚書，論官職，其爲國防部長也。至到清朝，俞氏標青人物，更車載斗量，俞兆，官至內閣學士，俞兆岳，官至兵部侍郎，俞金鰲，俞益謨，官至湖廣提督，俞永紹，官至詹事主簿，此不過略舉其著者，講到俞氏書家畫家，眞係數到口倦，剛至民國俞氏亦有猛人，如前任國民政府行政院院長俞鴻鈞，國防部長俞大維是也。

廣東姓俞的始祖，實在幾難攷出，根據廣東通志，第一個姓俞的知名人物，是俞宗梁，明正德時代瓊山縣人，中嘉靖丙戌進士，但是官不甚高，位至南京刑部郎中，此公在新昌縣任內辦過一件大快人心之案，係當時有個大家公子朱壽森，橫行霸道，看中一個民家女兒，他走入人家，不問一切，亂篤無爲，夾硬同呢位大姐鑿破鴻濛通宇宙，這大姐一憤怒起來，吊頸死了，告到俞宗梁台前，强姦民女。

文摘

轉載自「中國青年雜誌第三期」，原題爲「要大大發揚民主和加强法制……

發揚民主加强法制

林春　李銀河

只是因爲我們自己在跪着。站起來吧！」（（馬克思恩格斯全集）第二卷第一〇四頁）

毛主席多次提出：不要「教授，不要怕馬克思，不要怕神仙，不要怕洋人，不要學賈桂。這都是就人們的精神狀態而言。毛主席的這一思想與馬克思是一致的。民主作爲神權專制不可調和的敵人，給人民以自主自强的武器，喚起他們不再向任何神靈跪拜，站起來砸碎一切精神的物質的枷鎖。敵人的力量在於人民不覺悟，人民一起來，敵人就祇有滅亡。正是在同林彪，「四人幫」的殊死搏鬥中，中國人民極大地提高了政治覺悟，鍛鍊了隊伍，獲得了爭取和捍衛人民民主的寶貴經驗。民主是個大學校，在這所學校裏，人民將最後蕩滌自己身上的舊社會污泥濁水，贏得進步和徹底解放。

（三）

若干年來，人們總是習慣於把民主同資產階級連在一起，總覺得一講民主，就難免有資本主義或修正主義之嫌。這是混淆了無產階級民主與資產階級民主的界限，也是對無產階級專政概念的曲解。本來　專政和民主是現代國家的兩種職能，統治階級的民主同時意味着對被統治階級的專政，列寧曾經把蘇維埃制度概括爲「無產階級民主制或無產階級專政」（（列寧選集）第四卷第五六八頁）明確地表達了無產階級民主和無產階級專政的等質關係。

無產階級民主是勞動人民享有的，資產階級民主所不可比擬的最廣大的民主，排斥了這種民主的專政絕不是無產階級專政。爲什麼不應當由我們而不是資產階級把民主的大旗高高擎起呢？

政治是爲經濟服務的，從這個意義上說，民主是一種手段。那麼，專政是不是目的呢？「四人幫」的喉舌曾經毫不隱諱地說：「無產階級民主的唯一目的，是爲了鞏固和加强無產階級專政。」（（學習與批判）一九七四年第一期）值得注意的是

（六）

（詩）（壇）

歲暮有感

點城今時

聲聲臘鼓急催年
異地逢年倍黯然
文字無靈難送鬼
六根未淨恥逃禪
天生傲骨難諧俗
棄道焦桐祇自憐
不息輪蹄貧似昨
嬌兒壓歲欲無言

香港百詠

翁一鶴

▲登山纜車
斷岸懸崖曉霧披
千尋鐵纜曳車馳
重陽風日中秋月
最是連茵訪勝時
▲海底隧道
尋常行役雨兼風
隔海相望一隧通
兩岸輕車安穩度
不知身在怒濤中

接理舖戶電器工程及樓宇電器燈飾設計按裝
火警系統及緊急電燈等
服務妥捷　價錢公道
電話：二二五四・九六壹一
黃聰先生接洽

DESIGN INSTALLATION SERVICE
D.S. CLAYTON LTD.
ELECTRICAL CONTRACTORS
PHONE 254-9611
323 SEMLIN DR. VANCOUVER B.C.
Member of E.C.A.B.C. and N.E.C.A.

Block Bros. Realty
唐大維 (Wayne Tong)
公司：321-6881
住家：324-5166　325-9750

★歡迎用住屋換柏文樓或入息屋★
柏文樓投資佳選
五萬元現金可得一幢十一組柏文樓，七年半新保養一流，年收二萬九，位十三街近緬街，少空置，投資息口高，開價廿三萬餘。
新 Fraserview 大屋出售
Fraserview 西班牙式新屋，域多利七七九一號，地段大，八睡房，居住面積三千，另土庫，適合同策同力大家庭。
▲生財菓舖多間出售，請電詢。

聖誕大減價
及卑連奴吊橋禮品商店
Capilano Suspension Bridge
◀携此廣告可代替入門券▶
十一月十八日至十二月廿四日
全部貨品減至八折或五折
山羊皮地氈　綿羊皮　地毡　兎皮
獺水枕頭　狼皮地氈　獸頭標本裝飾
毛衫　毛氈　各種玩具　圖畫
印第安圖騰柱　印第安雕刻　印第安公仔
玉石刻品　玉戒指　赤銅手鐲
茶具　音樂盒　餐盆
洋燭座盞　木刻檯　磁杯磁碟
各式陶器　古懂地球儀
先到先得　千種貨品　一律特價
地址：Capilano Supension Bridge
3735 Capilano Rd., N. Vancouver, B.C.
Tel. 985-7474
携此廣告，帶同親友，一律免收門券。

亞省最有前途中西美觀餐館出賣
位於市中心，最興旺地區，座位一百六十八個，又請餐房五十五座位，咖啡室，餐廳各有酒牌酒吧，生意興旺，自置產業，股東退休，忘欲出賣，有忘者電話。（謝廣兆上午六時至十一時）（晚上八時至十一時）（Jack Lock）
電話：403-624-2707

屋主離加特價出售
游水池豪華大屋兩層高樓宇，一萬方尺在 Richmond，建築家自建自住，特別加工，有游水池，三睡房一書房，設備完善的廚房，吸塵系統，屋前屋後有噴水器，種種最新式設備使業主可以享受最舒暢華貴的生活。開價十一萬六千元。電話 Nora Leung 277-0315 Montreal Trust 274-7221

靚屋自賣
菲沙夾馬連街全新正層廳房大廚房樓上三睡房兩套厠所浴室平價七萬五千九電話：九八五-三七二三洽

靚屋出租三房二廳
位於東區三十二街近域多利街靚屋適合大中家庭居住有忘請電話四三四-五二三四

全層出租
交通便近乃路面對公園一房一廳廚房厠所獨立門戶請電話八七六-九六二〇

全新樓下出租
一大廳一房浴室雪櫃爐頭各自門口請電日261-1111超級市場請男什工一名請來電話洽要略識英文

餐館生意出賣
①炸雞外賣餐，位於百老匯夾緬街開價一萬七千五百元，舖租二百五十元。
②工藝區餐館，開價三萬九千元舖租二百九十元，四十座位。
③Abbotford餐廳，開價四萬五千元，座位一百一十個，專營中西餐。
④助理妥餐館，位於布崎街，九年批，開價五萬五千元，又高骨林商業中心快餐館。
⑤商業區餐館，十年批約，每日生忘約九百元，營業八時半至下午九時。
⑥列治文區餐館，長批約，每日生忘四百五十元，六十座位。
⑦西區餐館，每年生意一百萬元開價四十萬元，舖租一千二百元，欲知詳情，僅須預約。

餐館與實業出賣
①位於Broadway & Alma 樓上六組柏文，四間舖位均租賃，有二千四百方尺供應批租，適合經營餐館。
②Abbotsford區，七十四個座位營業時間六時至下午十時，每日生意約四百元，請試還價
③Agassiz區，取價十三萬五千元，大地段街角產業，樓上三睡房柏文，六十四座位餐館，全部雅潔。
④Squamish區，僅晚間營業，有一百二十座位，兼有住宿房間，前途無限量，將爲Whistler區數百萬元的發展，目前投資良機莫失。
⑤Kamloops埠，因火燒平賣，下埠街角地段，樓上十九間辦公室，有三千五百方尺，咖啡店，要些少修改，試還價。
以上電話：Bert & Shirley McFadden 685-2471 733-3828 Royal Trust 555 Burrard St., Vanc. B.C.

近埠有房出租
有爐頭雪櫃傢俬齊備合單身或夫婦跑路街五六六號A樓上電話：二五三-七六四四

有市景看柏文出租
一房一廳廚厠供全近Clark and Broadway 電話：437-6018

樓下全層平租
3261 Adanac St. 兩房一廳包水電有厠廚爐頭雪櫃電話：七三八-四五四五

請單針車衣女工
急請有經驗車衣女工車女服請來99 E Cordova 五樓面洽

潤大樓下出租
全層一廳一房設備齊有地氈獨立門戶電話：二五四-三一〇一

舖位及寫字樓出租
位於百老滙街東五四一及五四三號，面積每個單位約八百半方尺地點好，交通方便。如忘者請電八七二-一〇二四與關柏深洽。

業主自售東區住宅
三房三厠硬木地板十年新另地下室修畢車棚院大七萬八電話：四三三-三一五一

請經驗熨衣工人
婦女衣廠，請管 Hoffman 熨衣機，請到 Surrey Classics 55 Water St. 四樓

修裝通利
Tony Construction
電話：（日）591-6260
（夜）876-7204
土木工程
翻新舊屋
土庫間格
陽台車房
內外油漆
價錢老實
免費估價

請車衣女工
高級女裝製衣廠請女工有忘請臨面洽雲埠 310 Water Street 3rd Floor

新住宅建築家自賣
位於 5771 St. Margarets 街取價八萬二千五百元。請電話：278-1642

正層連土庫出租
正層及土庫各兩睡房屋出租土庫另有厠所浴缸電話：八七三-一五二二

聘畫則及建築技工
誠聘設計及工程技士必須有經驗於建築及結構畫圖以及結構工程設計有建築地益經驗者優先錄用請將學歷經歷寄交：
Construction Dept. No. 1 E Pender St. Vancouver, B.C. V6A 1S9

榮園讓售
肥地廿七畝溫室廿六乘一百二十尺地下灌溉系統可種任何農作物每年收入約爲八萬元請電話：Brar 524-5276 or Mars Realty 872-0131

華埠靚屋特價
三睡房僅售三萬五千九百元片打東街一〇二八號 Ron Chan 291-9188 United Realty 437-9431

新屋建築家自賣
新四睡房款式新異淋浴室特別設計雙層玻璃開價八萬六千元在五十三街夾担富利街兩個街口到乃街請英語電話327-9305

七四大新自動波車
七一〇型房車九百五元平讓新迫力雪胎歡迎試車 1034 Granville St. 看車及接洽

宜記男服呎碼女工
有忘者於上午九時至三時請往：Drapeshire Clothes Ltd. 823 Clark Dr. 與 Mr Paul Dina 接洽。

什貨店與舖位出賣
街角產業，每日生意約四百元，兼兩睡房住宿，取價三萬元，定銀四分之一，又舖位，生忘二百元至二千元，銀朗與揭款能供應物業交換有考慮。電話 Walter Michaluk 576-82.1 or 536-11 37 Enterprise Realty

樓上全層出租
一房廳廚厠浴齊 1747 Kitchener St. 近西孖梳電話：二五五-三八九二

請中西廚
包食住包機票如經驗不足但有心學習該行業之青年亦可錄用有意者請來函或來電接洽 1124-6 24-5151 Lev Commodore Rest. 628 W. 3rd Ave., Prince Rupert, B.C. V8J 1M2

請經驗清潔散工
在雲埠及列治文區做工請上午一時至三時電話263-3674

亞省僱廚師一名
須有經驗，待遇優良，晚八時至十一時電話403-624-2707 Jack Lock

李灼光
是點問頓楚可地產業公司
西頭支店華人代理，他代理本市和亞省農田，地產，樓房，屋宇，旅店栢文，商店，買賣租賃等等……
楚可地西頭支店經理大衞・安杜逊先生，以最愉快心情對尊敬的李灼光榮獲九月份高業經紀聲譽　灼同時歡迎各朋友，各界人士，商團光顧，請電話接洽公司484-7102住宅454-6014或請光臨公司地址：9509-156 St. Edmonton

雙聯屋出賣
位於2620 Manitoba St. 取價七萬五千元電話879-6981

六九年汽車急賣
福特轎車車頭新修排檔及車胎請晚間電話683-7864馮洽

僱管電力車衣機
婦女衣服廠，須有經驗管車衣機工會衣廠，有健康，救濟福利及養老金福利。每星期三十五小時請到：Surrey Classics 55 Water St., 四樓。

旅館生意招頂
緬街二三七號賽路旅館五十四個房有意者價錢相宜請與司理人面議電話：六八一-七六三八

電話：521-2178 DAY　521-2178 NIGHT
PATTULLO MOVING and STORAGE LTD
"MOVING WITH CONFIDENCE"
拔貂露搬運公司
誠實可靠・信心十足・價錢公道

正層三睡房一廳廚厠大陽台樓上三房大廚房厠全各自門口全屋新油近巴士學校近乃磨夾廿九街請電話：879-1307洽

土庫出租
兩房一廳廚厠浴室設備齊全交通方便有意請電話：四三七-六一三四

正層或樓上平租
正層或土庫出租
正層三睡房，土庫兩睡房廚厠齊近乃磨夾二街，獨立門口，有忘者請電洽：二五五-零七五五。